

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ième} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ième} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Offre à commande Santé et Sécurité		
Solicitation No. - N° de l'invitation EF932-150958/A		Date 2015-04-01
Client Reference No. - N° de référence du client EF932-15-0958		Amendment No. - N° modif. 003
File No. - N° de dossier MTC-4-37224 (250)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTC-250-13118		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2015-02-19
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-04-14		Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Cyr, Nicolas		Buyer Id - Id de l'acheteur mtc250
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-3389 ()		FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

THIS REQUEST FOR A STANDING OFFER IS, HEREBY, MODIFIED AS FOLLOW:**Page 10 of 27, Criterion no 2, Previous projects****Delete:**

What must be submitted:

Brief description of six (6) major projects that meet the following conditions (ten pages maximum):

- projects must have been completed during the last five years by the bidder's current employees, while they were employed by the bidder or another employer;
- a maximum of two identified projects can have been completed for Public Works and Government Services Canada (PWGSC);
- two projects must involve construction-site inspection activities (other than decontamination sites to remove asbestos, lead, mould or other contaminants). Each of the two persons identified as the persons who will provide the services required in connection with the standing offer (Mandatory Requirement O1) must have participated in at least one of these projects.
- one project must involve conducting health-and-safety audits;
- one project must involve prevention activities (other than training) or inspections related to lockout procedures in a construction or industrial environment;
- one project must involve prevention activities (other than training) or inspections to prevent falls from high places in a construction or industrial environment;
- one project must involve prevention activities (other than training) or inspections with respect to work in confined spaces in a construction or industrial environment;
- the last three projects requested above may have been conducted at the same location. If they were carried out on construction sites, they must not be the same as the two construction-site inspection projects requested above

Insert:*What must be submitted:*

Brief description of six (6) major projects that meet the following conditions (ten pages maximum):

- projects must have been completed during the last five years by the bidder's current employees, while they were employed by the bidder or another employer;
- a maximum of two identified projects can have been completed for Public Works and Government Services Canada (PWGSC);
- two projects must involve construction-site inspection activities (other than decontamination sites to remove asbestos, lead, mould or other contaminants). Each of the two persons identified as the persons who will provide the services required in connection with the standing offer (Mandatory Requirement O1) must have participated in at least one of these projects.
- one project must involve conducting health-and-safety audits;
- *one project must involve prevention activities (other than training) or inspections related to lockout procedures on construction sites or in establishments (mine, factory, hospital, school or any other building);*
- *one project must involve prevention activities (other than training) or inspections to prevent falls from high on construction sites or in establishments (mine, factory, hospital, school or any other building);*
- *one project must involve prevention activities (other than training) or inspections with respect to work in confined spaces on construction sites or in establishments (mine, factory, hospital, school or any other building);*
- the last three projects requested above may have been conducted at the same location. If they were carried out on construction sites, they must not be the same as the two construction-site inspection projects requested above;

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED